那波マオ

3D リアルガール

HATIGARM SCANS

CREATED BY:
NANAMI MAO

RAWS
SenManga

TRANS & EDIT
Ron_BWL

PROOFREAD, QC
Auston Thornton

HATIGARMSCANS.EU
PATREON.COM/HATIGARMSCANS
DISCORD: BIT.LY/HSDISCORD
FACEBOOK.COM/HATIGARMSCANS

3D KANOJO

CHAPTER 32

Recruiting's open, please join us on discord or contact us at our website.

那波マオ

3D彼女

リアルガール

9

KC DESSERT

那波マオ
3D
リアルガール
彼女
9

CONTENTS

P003 episode＊32
オレの親友が打ち破った恋の壁の件について。

P043 episode＊33
オレの女友達・石野さんの恋の件について。

P081 episode＊34
綾戸さんの恋にまつわる
新たなる悩みの件について。

P119 episode＊35
オレに相談できない親友の悩みの件について。

CHARACTERS

筒井 光

愛称つっつん。二次元大好きなオタク少年。超絶美少女の色葉から告白されて交際開始。後輩の綾戸さんからも告白されたが、きっぱりと断った。

五十嵐色葉

男グセが悪いと噂されるリアル美少女。でもつっつんへの想いは真剣で、自分から告白して交際中。綾戸さんに優しくするつっつんを疑ったが、仲直りを。

伊東

つっつんの親友でオタク仲間。綾戸さんに振られて、命だった猫耳をやめたばかり。

綾戸さん

つっつんに失恋した後輩のオタク美少女。仲よくしていた伊東からの告白を断ったが…？

石野さん

つっつんの同級生で人生初の女友達。最近、ミツヤを気に入っている。

高梨ミツヤ

オレ様系肉食男子だが、色葉に迫るも撃沈。なぜか、つっつんと友達に。

STORY

高3の光は恋愛耐性ゼロのオタク少年。ところがリアル美少女の色葉から告白されつきあうことに。男度もレベルUPしてリア充ラブを満喫中♡　親友・伊東の恋を応援したけど、こちらは玉砕。でも伊東を振ったはずの綾戸さんにある変化が…。

episode★32

THE CASE OF THE OBSTACLES ON MY BEST FRIEND'S PATH TO LOVE

3D
リアルガール
彼女
TimTam

THE STORY SO FAR...

TSUTSUI'S FAMILY CRISIS CAME TO AN END AFTER HIS FATHER MANAGED TO EXPLAIN THE MISUNDER STANDING TO HIS MOM. ON THE OTHER HAND, AYADO-SAN FINALLY MUSTERED UP THE COURAGE TO GO AFTER ITOU SENPAI - WILL SHE BE ABLE TO CONVEY HER FEELINGS AFTER ALL?

WHOA

NII-SAN, NEE-SAN, WHAT ARE YOU TWO DOING!!

UHM...

ERM...
I...

I AM SORRY!

I WON'T LET YOU RUN AWAY AGAIN

TO HELP AYADO -SAN BE MORE CONFIDENT

I...

WILL DO MY BEST

TO MAKE AYADO -SAN LIKE ME !

THAT'S RIGHT

I

WILL

SEN PAI

I WAS SCARED ...

NOT RUN AWAY ANY MORE

I WAS SCARED THAT I HAVE TO FACE THAT SITUATION AGAIN

BUT

SINCE ITOU SENPAI IS LEAVING ME

NONE OF THAT MATTERS ANYMORE

THIS RELATION SHIP WILL BE...

HURTFUL

PAINFUL

AND EMBA RRASSING

I

WANNA SAY

SENPAI

SOME THING VERY SELFISH OF ME ...

SORRY FOR HURTING YOU SO MANY TIMES

CAN I

STAY BY YOUR SIDE

OF COURSE

ク"ス

N...

W...

NO, PARDON ME...

WAIT! HERE...

AHHH

I'M SORRY!

NO AYADO -SAN, YOU'RE CRYING TOO

YOU SHOULD USE IT!

NO...

SORRY, I'VE BEEN KEEPING IT FOR SO LONG...

T...

THAT'S WHAT HAPPEN ED...

EHH

EEHH ?

THAT MEANS ...

I BEG YOUR FORGIVE NESS

HEY, WAIT ...

WHAT ON EARTH ARE YOU TALKING ABOUT

I'M FEELING SO GUILTY

I'VE CAUSED SO MUCH TROUBLE FOR YOU TWO

AND I ONCE CONFESSED TO ITOU SENPAI'S BEST FRIEND, TSUTSUI SENPAI

HENCE WHY YOU LOOK SO EXHAUSTED

THAT WAS NOT IT !

YOU'RE DATING ITOU NOW?

ISN'T THAT GREAT ?

RIGHT, TSUTSUN DIDN'T THINK TOO MUCH ABOUT IT, SO EVERYTHING'S COOL!

STAND UP!

WHOA

HOW COULD YOU COME UP WITH THAT CONCLUSION

I'M VERY HAPPY ...

BUT

WHEN I KNOW

YOU TWO ARE DATING ...

EH?

AH, TRUE!

USE YOUR WORDS CAREFULLY!

ERM... AYADO-SAN WILL BE CONFUSED IF YOU TALK LIKE THAT TSUTSUN!

I'M HAPPY FOR YOU AND ITOU

HUH

YOU TWO MADE THIS ?

ISHINO SENPAI

THANKS FOR HEARING ME OUT THE OTHER DAY!

I DIDN'T KNOW MUCH ABOUT THIS, BUT...

CONGRATU LATIONS !

YOU DID WELL!

IT'S FINE IF YOU TWO ARE HAPPY WITH EACH OTHER!

THANKS ISHINO-SAN

I'LL TRY MY BEST EVERY DAY, STARTING TODAY, SO...

YOU TWO WANNA GET MARRIED RIGHT AWAY?

JEEZ, DON'T EXAGGERATE IT!

I'LL PASS

LET'S DATE, TAKANASHI-KUN

EVERY ONE'S HAPPY TOGETHER

AWWW... YOU KNOW...

WHAT DO YOU MEAN "ONLY THAT MOMENT"!

YES, BUT ONLY DURING THAT MOMENT

CAN'T YOU SAY YOUR HEART SKIPPED A BEAT WHEN YOU SAW ME JUST ONCE!!

I CAN'T STOP FEELING ANXIOUS

EVEN IF I WERE TO GO ON A DATE WITH ISHINO-SAN...

YOU SAID I WAS CUTE DURING THE FESTIVAL

WHY ARE YOU ALWAYS TURNING ME DOWN INSTANTLY LIKE THAT?

TSUTSUI ...

FINE, THEN TRY TO MAKE MY HEART WAVER FROM NOW ON

YOU'RE REALLY PISSING ME OFF

THANKS FOR EVERY THING

ITOU...

I...

WILL TRY MY BEST TO BE LIKE YOU AND IGARASHI-SAN

YEAH

HA HA

YOU'VE BEEN TRYING HARD

SFX: ISHINO & TAKANASHI QUARRELING

PEACE IS BACK !!

EVERY THING ENDED WELL FOR ITOU ...

AND I DON'T HAVE TO GO TO OSHA MANBE EITHER

I WAS SCARED OF PEACEFUL MOMENTS

BUT THIS TIME IT FEELS GREAT!

I'M SO GLAD THAT TSUTSUN WON'T HAVE TO GO FAR AWAY ...

YEAH, THEY'RE "ALWAYS" TOGETHER AFTER THAT INCIDENT! IT'S A BIT SCARY ...

5 6 7 8 ...

1 2 3 4 ...

TO SEE MOM AND DAD GETTING ALONG AND I'M HAPPY

ONCE AGAIN I'M VISITING TSU TSUN'S HOUSE

MMHM
...

YEAH

BEEN A WHILE SINCE THE LAST TIME WE ARE TOGETHER LIKE THIS

MMMHH

$a=c\sin A,\ b=c\cos A$

$$\tan A=\frac{a}{b}=\frac{c\sin A}{c\cos A}=\frac{\sin A}{\cos A}$$

$(c\sin A)^2+(c\cos A)^2=c^2$

$(\sin A)^2+(\cos A)^2=1$

$$\left(\frac{\sin A}{\cos A}\right)+1=\frac{1}{(\cos A)^2}$$

$$\frac{\sin A}{\cos A}=\tan A$$

$$(\tan A)^2+1=\frac{1}{(\cos A)^2}$$

W...
WAIT
...

OH,
CAN I
?

IROHA
-CHAN

WILL
YOU
HAVE
DINNER
WITH US
?

WHEW,
THAT
WAS
CLOSE
!

ODEN
...

I'VE
MADE A
LOT OF
ODEN!

WHAT'S WRONG TSUTSUN ?

NOTHING !

IT'S NOT " LIKE I'M SICK RIGHT "

ﾓﾔﾓﾔﾓﾔ

WHEN EMBRACING EACH OTHER, I FEEL LIKE I'M LOSING CONTROL OF MY SELF!

I'M ONLY HAPPY WHEN HOLDING HANDS WITH HER

ITADA KIMASU!

WOW !

I'M REALLY HAPPY

YOU'VE BEEN HELPING ME A LOT THESE DAYS IROHA -SAN

AN, NO...

I DIDN'T DO ANY THING MUCH ...

I WANNA THANK YOU FROM THE BOTTOM OF MY HEART!

SORRY FOR TROUBLING YOU GUYS SO MUCH RECENTLY

DON'T SAY THAT SIR!

SINCE HIKARI SAID HE DIDN'T WANT TO GO, I THOUGHT I JUST GOTTA DO THAT!

EHHH

TOO BOLD MRS!

I WOULD'VE KIDNAPPED IROHA-CHAN AND TOOK HER WITH US TO HOKKAIDO IF THAT DIVORCE HAPPENED!

PLEASE, TAKE CARE OF HIKARI !

IROHA -CHAN

YOU ADULTS ARE SO SELFISH ...

Y-YES ...

SEE? KAORU'S INJURY IN HIS HEART CAN'T BE HEALED!

I WAS REALLY DEPRESSED! I COULDN'T SLEEP FOR MANY NIGHTS

YOU ARE NOT HAVING MORE ODEN HIKARI ?

EH?

ME !?

HEY, JUST WHAT DO YOU LIKE ABOUT NII-SAN !?

I'LL NEVER TRUST THE KIND LIKE YOU AGAIN !!

YOU ...

YOU DID THE SAME TO YOUR BROTHER TOO!

NII-SAN! I WON'T FORGET HOW YOU TRIED TO SELL ME OUT!!

I'M NOT LYING!

YOU ARE LYING!

NOBODY IN THIS WORLD IS BETTER THAN YOUR BROTHER!

KAORU, YOU CAN'T SAY IT LIKE THAT!!

THERE ARE A LOT OF GUYS BETTER THAN HIM IN THIS WORLD !

WHY DID HE SAY THIS IN FRONT OF HIS PARENTS ?

IROHA -CHAN MIGHT WAKE UP AND REALIZE IT!

IN THE END, EVERY THING TURNED OUT WELL RIGHT? YOUR FAMILY DIDN'T SPLIT APART NO?

BUT...

... YEAH ...

I DIDN'T MEAN ANYTHING BY IT!

MY APOLOGIES!

ERM, I...

...

IT'S NICE TO HAVE A DAUGHTER IN OUR FAMILY

UGH...

IT'S JUST LIKE IROHA -CHAN IS KAORU'S BIG SISTER !

I'M REALLY LOOKING FORWARD TO THAT DAY ...

IT'S LIKE ...

SHE HAS BECOME PART OF MY FAMILY

KAORU IS BECOMING MORE AND MORE OBIDENT

EVERY ONE

NOOO !!

IT'S DINNER TIME!

YOU REALLY LIKE NII-SAN ?

HEY

DON'T FALL INTO DELUSION

I'LL BE SENT TO HELL!

YEAH Y...

I'M ONLY GOING OUT TO BUY SOME FRUITS !

WHY ARE YOU FOLLOWING US NEE -SAN?

AHHH... I'M BEAT! BUT IT WAS FUN ...

I WAS REALLY HAPPY

IT FEELS LIKE I'VE BECOME A PART OF YOUR FAMILY

I'M

STILL NOT SURE I COULD CALL YOU ONEE-SAN YET

THAT 'S...

WHAT I WANNA CALL YOU ...

HE'S ONLY CALLED ME "IROHA" UP UNTIL RECENTLY

OF COUR SE YOU CAN

YOU ...

ARE YOU NUTS ?

DON'T SAY IT OUT LOUD LIKE THAT!

TEE HEE

IT SURE BRINGS UP A LOT OF HAPPI NESS

WHEN YOU MARRY NII-SAN OBVIOUSLY YOU'D BE COME MY BIG SISTER

THANKS FOR EVERY THING TODAY TSUTSUN

SAME FOR YOU, KAORU

SEE YOU LATER !

AHH ...

IT FEELS GREAT, I RECEIVED A LOT OF HAPPINESS

YEAH

SEE YOU AT SCHOOL

BYE, ONEE -SAN

THE FACT THAT SHE IS YOUR GIRL FRIEND

SHUT UP!

GOES BEYOND IMAGI NATION

BE CAREFUL WHEN VISITING ANZU-CHAN'S FAMILY

UHM ...

HER BROTHER IS A STRICT PATRIARCH

ISN'T IT LIKE YOU AND ANZU -CHAN'S DATE AT THE AQUA RIUM?

NOPE, UNLIKE YOU...

I'LL BE GOING THERE NEXT WEEK

HEY

TAKANASHI -KUN, YOU DIDN'T GO HOME YET ?

WHY ARE YOU STILL HERE?

WELL ...

LOOK

OHHH ...

NOPE, DON'T WANT ONE YET!

WHY NOT !!

TAKA NASHI -KUN IS LONGING FOR A GIRL FRIEND ALREADY ?

I CAN'T BRING MYSELF TO DIS TURB THEM

SO I'M JUST STAND ING HERE AND WAIT ING

HMM

SO NICE

THEIR RELATION SHIP IS MOVING FORWARD

UGH, YOU ARE THE WORST!

LET'S SEE ...

IF I MEET SOME REALLY SEXY GIRLS, I MAY RE CONSIDER IT !

THAT'S *YOUR* NORMAL BOY!

EVERY NORMAL BOY'S LIKE THAT

I DON'T WANNA HAVE A GIRLFRIEND WITHOUT A PROPER REASON!

WHEN I MEET A GIRL I LIKE, AND START DEVELOPING FEELING FOR HER, I WILL TRY TO MAKE HER MINE!

I THINK I'VE IN DIRECTLY FALLEN FOR YOU

HMMM

TAKA NASHI

WHAT NOW?

THEN I WILL ALWAYS TURN YOU DOWN!

LIKE YOU ARE A BOY HUH

THAT WAS BECAUSE I WAS HUNGRY!

THAT ...

WHAT, ORDERING A SECOND RAMEN WHEN GOING OUT WITH THE BOY YOU LIKE IS SERIOUS?

NOPE

I WILL BE SERIOUSLY HAPPY IF WE ARE DATING

IT'S YOUR HABIT ALREADY

YOU NEVER THINK SERIOUSLY ABOUT IT DO YOU

RIGHT, BUT A SECOND BOWL ...

ﾀﾝ

I'M REALLY PISSED OFF NOW!

JUST WHAT DO I HAVE TO DO TO MAKE YOU LIKE ME?

HUH ?

SOME THING'S NOT RIGHT HERE?

ISN'T IT SUP POSED TO BE THE OTHER WAY AROUND ?

LOOKS LIKE MY HEART JUST SKIPPED A BEAT ...

ERM..

HMMM ...

HOW DOES IT FEEL LIKE?

LIKE A MO MENT OF MEDITATION, DEEP IN THOUGHT ... I LIKE YOUR UNEX PECTED REAC TIONS

I GET IT, I GET IT!

REALLY?

YEAH

GUESS SO...

TAKA NASHI

YOU STILL BEHAVE LIKE A DORK IN FRONT OF ME!

I DON'T FREAKING CARE!

WHAT A NICE COUPLE !

AH...

UHM...

HUH

NO WAY AYADO -SAN! YOU HAVE A BOY FRIEND?

THESE ARE MY CLASS MATES

TAJIMA-SAN AND YAMANO -SAN

ERM ...

AH

UHM

AND ...

SENPAI HERE, HE IS...

WE ARE GOING OUT, FROM TWO DAYS AGO

THIS IS ITOU-SENPAI, MY BOY FRIEND!

PFFFTT ...

HAH

ちょっと!!

BEFORE, YOU ALWAYS READ MANGA IN CLASS RIGHT

WOW, AYADO-SAN, YOU ARE FINALLY PAYING ATTENTION TO "REAL" PEOPLE?

JUST LIKE AN OMAI!

はぁ!!

GOOD GOOD, YOU TWO MAKE A GOOD MATCH!

CONGRATULATIONS AYADO-SAN!

WHAT'S SO FUNNY HUH!

STOP TEASING THEM!

W-WAIT A...

OUCH, OUCH!

THEY'VE BEEN TRYING HARD

WHY DON'T YOU GUYS DO IT AND SEE FOR YOURSELF ?

I...

ISHINO ...

SENPAI

SHE'S UNLEASHING HER CLAWS AGAIN..

BAKA !

IF YOU CAN'T DO ANYTHING NICE, AT LEAST DON'T PICK ON OTHER PEOPLE

I...

ISHINO -SENPAI ...

HAAAH?

SAY WHAT?

DELIN QUENT GIRL? YOU WANNA GO?

WHO DO YOU THINK YOU ARE?

DELIN QUENT GIRL!

T...

THAT'S NONE OF YOUR BUSI NESS!

TA...

TAKA NASHI -KUN ...

TAKANASHI SENPAI!

へ"

I'M A FAN OF JACKIE CHAN MIND YOU!

ソ

GIRLS SHOULD N'T BE TRIGGER HAPPY LIKE THAT!

AND BAD WORDS ARE NOT COOL!

THAT KUNGFU STANCE DOESN'T HELP EITHER!

THAT'S WHY YOU'RE NOT A GOOD GIRL IN MY EYES ISHINO -SAN!

UHM ...

YEAH

THIS IS AN IMPORTANT TIME WITH THOSE 2'S RELATION SHIP

COULD YOU GIRLS PLEASE LEAVE THEM ALONE?

TA KA NA SHI SEN PAI

YOU KNOW AYADO -SAN TOO?

TAKA NASHI -KUN...

THANKS A LOT, SENPAI

IT CAN'T BE HELPED ALRIGHT

YOU'RE ALWAYS SO NOISY ISHINO -SAN!

REALLY

TO THAT EXTEND

I DIDN'T MEAN IT

THAT'S THE WAY I AM

SO NO BOYS EVER COME TO LIKE ME!

BUT IT HAS TO BE AT A RAMEN SHOP

AGAIN !?

FINE, I'LL MAKE AN EXCEPTION DATE WITH YOU

EH !?

SMALL NOTICE

AS I SAID IN THE PREVIOUS CHAPTER, I'M GOING FOR MORE DIRECTIONS IN THIS SCANLATIONS TO HELP GETTING CONVERSATION FLOW EASIER - THIS IS AN ISSUE WITH JAPANESE / VIETNAMESE WORDING BEING VERY RICH WHEREAS ENGLISH IS MORE SIMPLIFIED SO IT CAN BE HARD TO FIGURE OUT WHO'S TALKING WHAT, ESPECIALLY WHEN MOST OF THE TIMES THERE ARE NO BUBBLE POINTERS AT ALL

THERE ARE TWO MAIN WAYS I'M IMPLEMENTING - THE FIRST, OBVIOUS ONE, IS ADDING CHARACTERS NAME AND REFERENCES DIRECTLY INTO THE DIALOGUE, AND THE SECOND IS SMALL TEXTS ABOVE THE BUBBLE TO IDENTIFY WHICH CHARACTER IS SAYING THAT LINE (WHEN IT'S NOT POSSIBLE TO ADD IT DIRECTLY) AS I MENTIONED EARLIER, THESE ARE ADD-ON AND NOT QUITE TRUTHFUL FOR SOME HARDCORE FANS, BUT IT'S FOR THE SHAKE OF EASING UP PROBLEMS WITH READING FLOW HERE - SO I HOPE YOU GUYS UNDERSTAND

RON_BWL, HATIGARM SCANS